

Esclusiva gamma di vetrine per conservazione e vendita di gelato mantecato in carapine

Exclusive cabinet range for scooping bulk ice cream

Gamme exclusive de vitrines pour la conservation et la vente de crème glacée en bacs cylindriques



DolceVita





1
Robusto piano schiumato, rivestito in plastica alimentare, facilmente asportabile e completamente pulibile senza elementi che ammiano lo sporco; rispetto ai piani in acciaio, la plastica impedisce la formazione di condensa; coperchi in acciaio (in dotazione) di dimensioni standard.

Sturdy foamed top, coated with plastic suitable for food contact, easy to remove and to clean without any dirt recess; Unlike stainless steel tops, plastic ones avoid any condensing formation; Stainless steel lids in the standard size are included with the cabinet.

2
Robuste plan de travail isolant, revêtu de plastique alimentaire, facilement amovible et complètement nettoyable sans élément qui puisse accumuler la saleté; Par rapport aux plans en acier, le plastique empêche la formation de condensation; Couvercle en acier (en dotation) de dimension standard.



3
Il termostato elettronico, accessibile dal lato servizio, consente una precisa regolazione della temperatura all'interno della vasca. L'unità condensante è maintenance free.

The electronic thermostat, accessible from the serving side, allows a precise temperature adjustment inside the tank. The condensing unit is maintenance-free.

4
Le thermostat électronique, accessible du côté du service, permet une régulation précise de la température à l'intérieur de la cuve. Le condenseur est maintenance free.



5
Elegante termometro analogico posto nella parte frontale per una lettura della temperatura precisa e chiara.

Sleek analogical thermometer located on the front side for clear and precise temperature reading.

6
Elégant thermomètre analogique placé sur la partie frontale pour permettre une lecture précise et claire de la température.



2
Le carapine cilindriche (in acciaio, reperibili sul mercato, o in plastica come nell'industria del gelato) possono essere sovrapposte grazie ad appositi cestelli in filo (al posto di costose porta-carapine in acciaio) permettendo un raffreddamento ottimale del gelato.

The ice cream tubs (both the stainless steel ones available on the market and the plastic ones used by the ice cream industry) can be double-stacked thanks to the plasticized wire baskets (instead of expensive stainless steel tub holders) granting the best ice cream refrigeration.

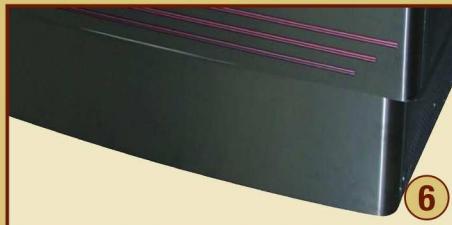
4
Les bacs cylindriques (en acier, disponibles sur le marché, ou en plastique comme dans l'industrie de la glace) peuvent être placés l'un sur l'autre grâce aux paniers en fil métallique plastifiée (au lieu des couteux porte-bacs en acier) permettant un refroidissement optimal de la glace.



4
Sistema refrigerante con evaporatore avvolto nella vasca. Conservazione perfetta del gelato a temperatura di spolamento anche sotto la cornice grazie a una ventilazione omogenea in tutta la vasca.

Refrigeration system with foamed-in evaporator pipe wrapped around the tank. Perfect ice cream conservation at the correct scooping temperature also underneath the frame thanks to an even ventilation inside the tank.

5
Système réfrigérant avec évaporateur enroulé autour de la cuve. Conservation parfaite de la glace à la juste température pour l'utilisation de spatule, même sous la cornière, grâce à une ventilation homogène dans toute la cuve.



6
Robusto zoccolo realizzato con telaio in ferro e quattro ruote pivotanti gemellate ø 75 mm in gomma per agevolare frequenti movimentazioni.

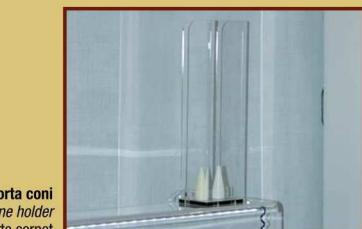
Robust basement with iron frame and four rubber twin pivoting wheels ø 75 mm suitable for frequent handling.

6
Robuste soubassement réalisé avec une armature en fer et quatre roues pivotantes jumelées ø 75 mm pour faciliter les déplacements fréquents.



Alzata con piano di servizio in plastica trasparente anti-urto con portagusti
Shock-proof transparent plastic stand with working top and flavour tags holder

Illuminazione a led
Led lighting



Porta coni
Cone holder



Kit bloccaggio mediante 2 fermi meccanici sul lato servizio
Blocking kit by two mechanical stoppers on the serving side

**Lavapzionatore sul lato servizio
(di serie su mod. Luxe)**
*Scoop washer on the serving side
(standard for Luxe mod.)*



**Rince-cuillères côté service
(de série sur mod.Luxe)**